

# 立法會 *Legislative Council*

立法會 CB(3)379/03-04 號文件

檔 號 : CB(3)/M/MM  
電 話 : 2869 9205  
日 期 : 2004 年 2 月 12 日  
發 文 者 : 立法會秘書  
受 文 者 : 立法會全體議員

---

2004 年 2 月 25 日  
立法會會議

## 就“立即諮詢市民對普選的意見” 動議的議案

鄭家富議員已作出預告，會在 2004 年 2 月 25 日舉行的立法會會議上，就“立即諮詢市民對普選的意見”動議議案。現隨文件附上有關的議案。立法會主席已指示應“按所交來的原有措辭印載”在立法會議程上。

立法會秘書

( 陳欽茂代行 )

連附件

2004年2月25日(星期三)  
立法會會議席上  
鄭家富議員就“立即諮詢市民對普選的意見”  
提出的議案

議案措辭

“本會對政制發展專責小組北京之行缺乏透明度表示遺憾，並促請政府立即就2007年行政長官及2008年立法會所有議員，是否應由普選產生諮詢市民，並以公正方法歸納所接獲的市民意見，以及真確無誤地向中央政府反映。”

(Translation)

**Motion on “Immediately consulting the public on  
election by universal suffrage”  
to be moved by Hon Andrew CHENG Kar-foo  
at the Legislative Council meeting  
of Wednesday, 25 February 2004**

**Wording of the Motion**

“That this Council regrets that the Task Force on Constitutional Development’s trip to Beijing lacks transparency and urges the Government to immediately consult the public on whether the Chief Executive and all Members of the Legislative Council should be elected by universal suffrage in 2007 and 2008 respectively, collate the public’s views received in an impartial manner, and accurately relay them to the Central Government.”